

Toaám cōng bō&ki i&equa&nhii n cùa: “Di cù, sùá khoe&sinh saá va&cu&o& sö&g: T&om hii ú nh&u&ag chii & l&u&u& cuá ng&u&u&adi cù t&u&ado t&u&at&ong th&n ra &o th& u& /ii &Nam”

Ng&y 10/6/2010, ta&Ha&N&o& VII & Gia &inh va&Gi&u&aa&o&ch&u&a bu&i toaám cōng bō&ki i&equa&nhii n cùa: “Di cù, sùá khoe&sinh saá va&cu&o& sö&g: T&om hii ú nh&u&ag chii & l&u&u& cuá ng&u&u&adi cù t&u&ado t&u&at&ong th&n ra &o th& u& /ii &Nam.” Nghii n cùa do TS. Catherine Locke, tr&u&u&g &a;&ho& East Anglia (V&u&ng quo&e Anh) ph&eh&u& p&u& VII & Gia &inh va&Gi&u& (Ha&N&o&) va&Trung t&em Nghii n cùa Gia &inh va&Gi&u&th&u& VII & Pha&t&ri& h B&i n v&u&g vu&g Nam B&o&TP. H&i&Ch&i Minh) th&u& hii &. H&o&a;&ng Nghii n cùa Xa&h&ova&Kinh t&i &(ESRC) va&C&u quan Pha&t&ri& h Qu&e t&i &Anh (DFID) (V&u&ng quo&e Anh) la&hai cù quan ta&t&ru&cho nghii n cùa &u&u& th&u& hii &.

T&u&itham d&u&bu&oi toaám coáa& nha&ng&ii n cùa t&u&ca& t&o&ch&u&a nghii n cùa &Ha&N&o&va&a caá &a;ad&ii & t&u&ca& t&o&ch&u&a phi chinh phu&quan t&em &i & caá v&e& &i &la&ev&u&ang&u&adi cù va&ch&inh sa&h v&i &ng&u&u&adi cù u&/ii &Nam.

&E;y la&mo&h&ai i&ta&ng&ii n cùa v&i &nh&u&ag ng&u&u&adi cù va&th&u&u&s&og gia &inh cuá ho&t&e& trung va& nh&u&ag tra&ng&ii & cuá ng&u&u&adi cù &u&ca& &o th& Ha&N&o&va&H&i&Ch&i Minh va&saá &o&g cuá nh&u&ag tra&ng&ii & na&j &i & ng&u&u&v&u&ch&ong va&con ca&h&oa&Nghii n cùa s&u&du&g ph&u&ng pha& pho&g v&e& l&ich s&u&tu&u&s&og qua l&u&k&i i&(life history) va&h&u& hii & pho&g v&e& 2 l&eh tuy&heo s&u&du&g x&i & cuá ng&u&u&tra&du&B&i n ca&h th&ong tin &inh t&inh, nghii n cùa cu&g thu th&e& th&ong tin v&i &la&u& &i &m nh&en kh&eu& hoá cuá ng&u&u&tra&du&va&ajia &inh ho&th&u&g caá ba&g ho&co&e& tru&. Co&e&ca& 76 ng&u&u&adi cù nam va&nh&u&u&th&on th&n ra hai tha&h ph&e&u& la&Ha&N&o&va&TP. H&i&Ch&i Minh vaá a&ang co&at nh&e&1 con nho&du&u&8 tu&oi &a;aham gia va& nghii n cùa. Caá cu&g pho&g v&e& &u&u& th&u& hii & b&u&g t&i & VII & &u&u& ghi &em, chuy&h sang da&g v&u&n ba&g va&lich sang t&i & Anh. Mu& t&i u cuá nghii n cùa na&j la&nh&eng cao nh&u&ag hii & b&u& t&v& i&v& i&v& & ng&u&u&adi cù &a;al&a;ng&ii & v&i &la&u& s&og hon& nh&en, v&i &v& i& mang thai va&nh&u& n&e&g, da&g d&o&icon ca&cuá ho&nh&u& thi &na&h, va&e&caá nh&u&ag &i & na&j &a;at&oa& &o&g nh&u& thi &na&h &i & ch&et&l&u&u&g cu&g s&og cuá hoá

T&a&bu&oi toaám, nho&nh&ii n cùa g&om TS. Catherine Locke, Th.S. Nguy&h&in Th& Thanh T&em (VII & Gia &inh va&Gi&u& va&ThS. Nguy&h&in Th& Ng&en Hoa &a;ar&inh ba&g nh&u&ag k&i i&equa&ng&ii n cùa chinh cuá &i &ita&va&aj&u&th&ii & caá saá ph&em cuá nghii n cùa bao g&om 02 ba& caá nghii n cùa va&ba& caá to&nh t&ub&ehinh sa&h th&u&ah&e&

Theo k&i i&equa&ng&ii n cùa, v&i & nh&u&ag ng&u&u&adi cù ra &o th& &i &la&con ca&v&a;u&u&ch&ong m&inh u&at&ong th&n &i & pha&a;oo&em&u&v&u&nh&u&ag kho&kh&un nh&e& &inh v&i mu& &ich &i &icon ca&h&oa&co&mo&a t&u&ung lai t&oe&ep h&un. Nh&u&ag ng&u&u&acha va&ng&u&u&me&li cù co&nh&u&ag chii & l&u&u& khaá nhau &i &ly& gia&cho quy&h&ai di cù cuá m&inh va&cho r&u&g s&u&u&g m&u&cu&a ho&trong gia &inh la&u& hoá &o&g ta& thu nh&e& cuá ho&g&ia &inh va&aa& i&th&u& hii & vai troám cha me&Nh&u&ag cha me&u&ng nha&h&u&ag th&u& hii & vai troám cha me&u& m&inh t&u&ka th&ong qua caá ho&h&ao&ng nh&u&: g&u&at&u& h&in v&i &nh&ap& i&th&um nha&v&a;nh&ii & ca&h th&u& khaá &i &ki & so&av& i& ch&um so&con ca&nh&u& ho&th&um qua ng&u&u&ath&en, c&o&gia&va&ba& th&en ca& em. Tuy nh&u& n, ho&tu&ng r&e&lo l&u&ng v&i &is&u&u&ng m&u&cu&a m&inh se&co&a;ah h&u&ag v&i &tonh ca& &la&ev&u&ca& con. D&u&u&g nh&u&, ho&aa&co&mo&ca& nh&on nh&e& m&u&v& i&quan n&u& & la&nh cha me&qua di cù va&co&nh&ii & d&u&anh khaá nhau &i &im&o&trong hai ng&u&u& (bo&thou& me&tr&u& i&kh& con ca&b&u&ba&u& &i ho&).

Nh&u&ag ng&u&u&v&u&va&ng&u&ch&ong di cù co&nh&u&hoa&hu&e& &ao&ev&u&ca& chu&nh m&u&xa&h&o&v& i&vai

96 Nghiên cứu Gia đình và Giới. Quyển 20, số 4, tr. 92-96

troáijúá Ngúúávúáhí íhíi à súaphuáhuöâ vaâ ngúúáchöng theo möâcaâh thii n ví tinh caen hún nhung àoing thúâcuâg lo súârísúâchung thuyâchung ngúúáchöng khi söeg xa gia àonh. Ngúúâ chöng thúâg àuâa ra nhúâg lyâlo kinh tîi ígiaâthich ví iquyí Eâonh di cù hoúâ quyí Eâonh chung söeg vúângûákhaâ trong thûâgian di cù cuâ mìn. Hoâcuâg thi íhíi à súâlin tûúâg vaâ tinh caen giúâ vúâ/aâchöng. Nhíi n ngúúáchöng coâ cho bii éhoâcoâquyí n lúâ ài iduy trô súâkii m soatâoë vúâvúâ

Caenam vaânüâdi cù ài n lín hí ásúâhíi ú bii écuâ hoâi íyângâia cuâ vîi à di cù vúâvîi à thi i híi à traâh nhíi ài xaâhöâcuâ hoâlaângûácha/meâvaâaângûáchöng/vúâ Áaâg chuâyaâcaânam vaânüâdi cù ài n caen nhéâ sêu súænug vîi à söeg xa gia àonh laen tóh haâaâi è möèquan hi àonh caen giúâ cha meâvaâcon caäp vi thi éhoâi i khúâg àonh rûng hoâaâphâââe tranh ví imuâtinh caen vaâêm lyâkhi quyí Eâonh di cù.

Quan ài i m cuâ nhúâg ngúúâdi cù ví imoèquan hi àonh nhén vaâquan hi àgiúâ cha meâvaâcon caâkhi di cù vaâbii ílaâvúâchöng con úânhong thón gúâra möââi i rûng di cù giupâ caâthii à cuoâ söeg cuâ nhúâg ngúúâdiâânhung cuâg coânhung ài i phââaâah aoi. Aoâââuoâ söeg thi i è thôe ví ivéâchêâecuâ ngúúâdi cù, thi i è thôe tinh caen gia àonh vaângûâthén. Caâ thong tin thu thêp àuâa ví imoèquan hi âvúâchöng, traâh nhíi ài àoëvúâgia àonh, tinh yi u, súâcaâ thong vaâchia seââaâcho thêp thi m nhúâg cung bêâ trong yângâia cuâ vîi à söeg xa nhau vaâsöeg bii n nhau.

Taâbuoi toaâaânam, caâ àaâbii ú vaânhoâi taâaâaâcuâg nhau thaâ luéâ ví i caâ kí èquaâ nhíi n cùâ chiinh cuâ ài itaâvaânhung gúâyâi íchiinh saâh àoëvúângûâdi cù. Nhoâi taâaâaâ nhéâ àuâaâ nhíi i yâkii è nhéâ xeâvâaâjoâ yânhung hoâaâ thi i baâ caâ vaânüâa caâ hûâg nghíi n cùâ mûâcho chuâi iinghíi n cùâ naâi trong tûúng lai.

Phaâbii ú töng kí ètoâaânam, PGS.TS Nguyi n Hùâ Minh, Vii à trûúâg Vii à Gia àonh vaâGiúâ chuaâ müâg nhoâi nghíi n cùâ àaâhoaâ thaâh ài itaângâi n cùâ vaâtoâiâuâ nhíi i kí èquaânghíi n cùâ coâyângâia. Caâ kí èquaânghíi n cùâ tûâi itaâseâiâuâ phoibii è vaâchia seâvâcaâa nhaânghíi n cùâ vaâcaâa nhaâhoaâh àonh chinh saâh taâVii ài Nam nhùm xéy dûâg caâ chinh saâh phuâhúp cho nhúâg ngúúâdi cù vaâvâe ài idu cù taâVii ài Nam.

Chi tii è vîi caâ kí è quaâ vaâ saâ phêm cuâ ài i taâ coâ taâ àia chô: www.uea.ac.uk/dev/faculty/Locke/Research/LinkingMRW/ ■

Cêm Nhung

Taâ chí Nghíi n cùâ Gia àonh vaâGiúâxin trên troâg thöng baâ

Taâ chí Nghíi n cùâ Gia àonh vaâGiúâ (Trûúâ àêy laâTaâ chí Khoa hoâ ví i Phuâtûâchinh thûâ coâi n trong Danh muâ caâ taâ chí khoa hoâ àuâaâ tinh ài i m công trinh khoa hoâ quy àoi khi xeâcông nhéâ àaâtii u chuêñ chûâ danh giaâ sú, phoâgiaâ sú taâcaâ Höâ àoing Chûâ danh giaâ sú ngaâh - lîi n ngaâh, Höââoing Chûâ danh giaâ sú cù súâvaâ Höââoing Chûâ danh giaâ sú nhaânuâ. Theo àoâcaâ baâbaâa khoa hoâ àuâaâ àung taâ tri n Taâ chí Nghíi n cùâ Gia àonh vaâGiúâseâiâuâ quy àoi tuâi ài è 0,5 ài i m khi xeâ công nhéâ àaâtii u chuêñ chûâ danh giaâ sú vaâphoâgiaâ sú taâcaâ höââoing chûâ danh giaâ sú apâ duâg cho caâ ngaâh Giaâ duâ hoâ - Têm lyâoâ vaârii éhoâ - Xaâhöâ hoâ - Chinh trô hoâ. (Quyí Eâonh sôë207/QÂ-HACDGSSN ngaâi 19 thaâg 8 nüm 2009 cuâ Höââoing Chûâ danh giaâ sú nhaânuâ).